

-8-

rais pas que le débat se terminât sans qu'il me fût permis de dire, au nom de mes collègues et en mon nom personnel, combien nous apprécions une si grande marque de confiance.

Il est vrai que le présent bill est la conséquence logique du plébiscite, mais il ne tire pas son origine des résultats du plébiscite. Parce que les résultats du plébiscite ont été regardés par quelques-uns comme un mandat autorisant l'établissement de la conscription pour le service outre-mer, il en est résulté que d'autres ont interprété à faux le sens du bill actuel. Le plébiscite et le bill ont tous deux, en réalité, une seule et même origine. ~~Enfin~~ Chacun doit son existence à la politique du Gouvernement telle qu'exprimée dans le discours du Trône à l'ouverture de la présente session du Parlement. Chacun était une mesure nécessaire, mais seulement une mesure en vue de la réalisation de cette politique.

Voici l'énoncé de cette politique comme on peut le lire dans le discours du Trône: "Le Gouvernement estime que, à cette époque la plus critique de l'histoire du monde, il devrait, sous la seule réserve de sa responsabilité envers le Parlement ... jouir d'une complète liberté d'agir selon qu'il le jugera utile d'après les nécessités du moment." Le seul cas où le Gouvernement n'avait pas pleine liberté d'agir selon qu'il peut le juger utile, c'est par rapport aux méthodes de recruter des hommes pour le service militaire.